

a szerkesztőségek figyelmébe

a mai bb 43. számú hírünk / négy eredeti.../ 2. bek. 13-14. sorában a név helyesen:

fernando. alonso

/mti/

-54-

21.25/ny

v é g e .

2130

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1971. szeptember 7.

bb. 1. több mint 400 000 paciens az angyalföldi üzemi rendelőkben - az üzemegészségügyi szolgálat eredményei, feladatai a 13. kerületi tanács végrehajtó bizottsága előtt

t gj/gg/zs/lt cz

1971. szeptember 7.

majdnem minden második angyalföldi üzemben és gyárban működik üzemegészségügyi szolgálat - jelentették be a 13. kerületi tanács végrehajtó bizottságának keddi ülésén, amelyen az üzemorvosi rendelők munkájáról tárgyaltak. megállapították, hogy az üzemegészségügyi szolgálat megszervezése jelentősen tehermentesítette a körzeti orvosi rendelőket, s a szakrendelő intézetek forgalma is csökkent. többhelyütt ugyanis az általános rutinvizsgálatokon kívül szakrendelésekre is berendezkedtek: a magyar hajó- és darugyárban, valamint a láng gépgyárban például szemészeti, sebészeti, bőrgyógyászati, nőgyógyászati és orr-, fül- gége-rendelés van. a röntgen és a laboratórium szintén megtalálható. ezen kívül a gyári dolgozók házon belül kezeltetik fogukat.

az üzemorvosi rendelők forgalma egyébként arról tanuskodik, hogy a betegek szívesen, bizalommal keresik fel munkahelyi „házi orvosukat”, tavaly több mint 430 ezren fordultak meg a kerületi üzemi rendelőkben.

a vb elismerően vette tudomásul, hogy a kerület gyáraiban foglalkozási ártalom (ólom, benzon, szilikózis - miatt) komolyabb megbetegedés az üzemorvosok gondos ellenőrzései megelőző intézkedései eredményeként nem fordult elő.

/folyt.köv./

- 1 -

391

to

bb. 1./ több mint folyt./ 11

az üzemorvosok egyébként rendszeresen figyelemmel kísérik a közegészségügyi szabályok betartását is a gyárakban. így különösen górcső alá veszik az üzemi konyhák higiéniáját, valamint a dolgozók munkahelyi körülményeit - a mosdók, az öltözők és a wc-k, tisztaságát.

az ülésen javasolták, hogy azokban az üzemekben, amelyekben még nem szerveztek üzemegészségügyi szolgálatot, a lehetőségekhez képest minél előbb hozzák létre, a meglevő hálózatot pedig - a fontosabb szakrendelések bevezetéséve - bővítsék./mti/

--

bb. 2. kohász emlékműjű ózdon - új képzőművészeti alkotásokkal gyarapodnak a borsodi városok és községek

vid ká/il cz

1971. szeptember 7.

a negyedik ötéves terv időszakában a borsodi városokban és falvakban mintegy százötven képzőművészeti alkotás elhelyezését tervezik. köztük számos olyan szobrot, amelyek a megyében élt híres emberekre emlékeztetnek. így például a képző és iparművészeti lektorátus megbízásából gáti gábor szobrászművész vatta község nagy szülőttének, az 1848-as szabadságharc belügyminiszterének szobrát mere bertalannak, turcsányi árpád szobrászművész a hajdani parasztfelkelés vezérének, tokaji ferencnek, nagy istván szobrászművész pedig egressy bérinek szobrát formálja meg. ez utóbbiakat tokajban és kazincbarcikán állítják fel. kislelődy stróbl zsigmond kohász emlékművet tervez ózd részére. a város középiskolai kollégiumának parkjában állítják majd fel humonyánszky jolán alkotását, ady endre mellszobrát.

a szerencsi vár parkja rákóczi szigmond, a sárospataki vár körüli műemléknegyed 1. rákóczi györgy, kelemér község pedig tompa mihály szobrával gazdagodik. mezőkövesden a volt vásártéren a hajdani „emberpiacon”, a névtelen mátyó summásnak állítanak kibeformált emléket./mti/

--

- 2 -

bb. 3. gazdag program a ceglédi őszön

vö/gö/il ká c

1971. szeptember 7.

két hét múlva megkezdődik a ceglédi ősz eseménysorozata. a november végéig tartó rendezvény gazdag programmal várja a vendégeket. már a szeptember 19-i megnyitó csemegével szolgál: az ünnepi hangversenyenc az állami operaház művészei, a debreceni kórály-kórus és a debreceni máv szimfonikusok adnak műsort. a következő napokban tartják a katonai játékfilmek és a honvédség öntevékeny művészeti csoportjainak, szólistáinak bemutatóját. a kulturális programból kiemelkedik nagy lászló költő irodalmi estje, kohán györgy festőművész emlékkiállítás és a ceglédre elszármazott művészek estje.

a ceglédi ősz idején rendezik meg az agrárszakemberek tanácskozását, amelyen a nagyüzemi mezőgazdaság helyzetét és fejlődési lehetőségeit vitatják meg. a gépipari tudományos egyesület a város két üzeme, az evig és a közgép gyártmányairól rendez tanácskozást. az orvosok és pedagógusok valamint a népművelők munkaterületük aktuális problémáit, feladatait vitatják meg. a ceglédi vérellátó szolgálat 10 éves fennállása alkalmából jubileumi tudományos ülést rendeznek.

a program „inycsiklandozó”, eseményei közül kiemelkedik a borverseny, a gasztronómiai klub bemutatója és hat vendéglátó vállalat cukrászainak vetélkedője a város termelőszövetkezetei az októberben zajló szüreten vendégül látják a ceglédi dolgozókat és az idelátogató turistákat. sok látnivaló ígérkezik a ceglédi piactéren rendezendő mezőgazdasági kiállításon és vásáron valamint a vasutas könyvtárban sorra kerülő élelmiszer kiállításon./mti/

--

bb. 4. barkács-kiállítás - kertészkedőknek

vid gö/ká/il cz

1971. szeptember 7.

a hétféligi telkek gyarapodásával arányosan megnövekedett a kertészkedők száma. ki zöldséget, ki gyümölcsöt termel, vagy azért műveli hétféligi „birodalmát”, hogy szebbé tegye házatáját./folyt.köv./

- 3 -

bb. 4./ barkács folyt./ 11

a pomázi hazafias népfrent porpáczy aladár kertbarátok klubja előadássorozataival, kiállításaiival, szakmai tanácsadó szolgálataival már eddig is sok segítséget nyújtott az amatőr kertészeknek. most újabb ötlettel jelentkeznek. pomázon szeptember 24-26-án rendezik meg a kertbarátok barkács, ujitó és öltetbemutatóját, amelyen minden amatőr kertész kiállíthatja a házi kert művelésére alkalmas saját tervezésű gépét, a különböző munkaműveleteket könnyítő eszközeit. a leghasznosabb gépek munkaeszközök készítőit díjazzák és oklevéllel tüntetik ki./mti/

--

bb. 6. corvina -album a vadászati világkiállításról

i tf/tr/zs/11 cz

1971. szeptember 7.

maradandóvá teszi a vadászati világkiállítást egy reprezentatív albummal a corvina kiadó. az album másfélszáz oldalas lesz, benne körülbelül 300 fényképpel: a vadászat nemzetközi kiállításainak legérdekesebb látványosságairól. a hamburgi parey könyvkiadó cég közreműködésével német nyelven is napvilágot lát az album a magyar nyelvű változat mellett. a reprezentatív kiadvány - amelynek kéziratát - kapuzárás után adják nyomdába - előreláthatólag jövőre jelenik meg./mti/

--

bb. 5. ittas vezető balesete a hidon - a legfelsőbb bíróság ítélete

bc/tr/zs/11 cz

1971. szeptember 7.

egy gépkocsivezető vállalatánál azzal az utasítással vett át egy tehergépkocsit, hogy vigye a lakásához és másnap onnan induljon vele munkába. a sofőr azonban egy kis „kitérőt”, iktatott programba: betért egy italtboltba, ahol sört ivott, este pedig - három barátja társaságában - folytatta a sörözést. az iddógálás után a teherautóval tovább kocsikáltak, s az újabb „megállóhelyen,, bort ittak.

/folyt.köv./

- 4 -

394

bb. 5./ ittas folyt. / 11

hazafelé egy kanyarban az ittas sofőr a teherautót a menetirány szerinti baloldalra vezette, majd 20 méter féknyom hátrahagyása után a kocsi keresztbe fordult az útteten, úgy, hogy hátsó fele áttörte a patakon átívelő hid korlátját és a levegőben lógva állt meg. a vezető és egyik utasa kiesett a gépjárműből. a sofőr súlyosan, az utas könnyebben megsérült, a gépjárműben pedig mintegy 20 000 forint kár keletkezett.

a járásbíróság a terheltet foglalkozás örében elkövetett gondatlan veszélyeztetés és társadalmi tulajdont károsító gondatlan rongálás miatt héthónapi szabadságvesztésre ítélte, s két évre eltiltotta a gépjárművezetéstől. a szabadságvesztés végrehajtását három évi próbaidőre felfüggesztette.

az ügy törvényességi óvás folytán a legfelsőbb bíróság elé került. ítéletében megállapította: az eljáró bíróság helytelenül értékelte a vádlott által elkövetett cselekmény veszélyességét., s indokolatlan a szabadságvesztés végrehajtásának felfüggesztése. a terhelte ugyanis a rábizott nagyértékű tehergépkocsit jogtalanul vette igénybe s használata közben is sorozatosan fogyasztott italt. ettől befolyásoltan durván megszegte a foglalkozási szabályokat, s emiatt súlyos baleset következett be. sem az egyéni nevelés sem az általános visszatartó hatás nem biztosítható tehát a terhelettel szemben végrehajtásában felfüggesztett szabadságvesztést alkalmaznak./mti/

--

bb. 7. három és félmillió kilogramm gyümölcs, hétmillió tőke szőlő, 388 000 négyzetméteres talajrendezés - gyorsmérleg a nyári ifjúsági építőtáborozásról

i pr/gg/zs/11 cz

1971. szeptember 7.

elkészült az első összesítés a nyári ifjúsági építőtáborok munkájáról, a 39 központi tábor több mint 30 000 önkéntesnek tevékenységéről. az első turnus június 13-án kezdett dolgozni, az utolsó turnus önkéntes munkásai augusztus 21-én tették le a szerszámot.
/folyt.köv./

- 5 -

391

bb. 7./ három folyt./ 11

a lányok 26 mezőgazdasági táborban dolgoztak, fő teendőjük növény-ápolás és gyümölcszedés volt. a fiuknak az idén csak egy mezőgazdasági tábort nyitottak, a bács-kiskun megyei kigyós pusztán. az „erősebb”, nemre nagyobb fizikai igénybevételt jelentő feladatokat bíztak: utépitést, csatornaépítést, vasuti rekonstrukciót.

a táborozók az idén is napi hat órát dolgoztak, csoportjaik kéthetenként váltották egymást. az első összegzések szerint a különböző talajmunkák során 213 000 köbméternél több földet mozgattak meg, s elvégeztek 388 000 négyzetméternyi talajrendezést. leszedtek 3,5 millió kilogramm gyümölcsöt és egy millió 340 000 kilogramm zöldséget. több mint hétmillió szőlőtőkén végezték el az időszerű munkákat, megkapáltak 614 000 kataszteri holdnyi növényt, s 160 kataszteri holdon végeztek kukorica címerezést. más, kisebb-nagyobb mezőgazdasági munkákban százezernél több órát töltöttek.

csaknem félszázan vettek részt az aquincum i interstudex „71 táborban”, a római kor emlékeinek feltárásában - híven a hagyományokhoz - a magyar diákok mellett a tartui egyetem, a varsói műszaki egyetem, a karlsruhei egyetem és a tallini művészeti egyetem hallgatói is segédkeztek. a százhalombattai ifjúsági táborban turnusonként 200 magyar fiatal foglalkoztattak az erdmű építkezést segítők között azonban szép számmal akadt a szovjetunióból, csehszlovákiából, lengyelországból, az ndk-ból és jugoszláviából érkezett „vendég”, is. a kecskeméti melletti lakitelken is több ország fiataljai dolgoztak, s a különböző szegedi építkezéseken a helybeli egyetemi hallgatók mellett odesszából és lvovból érkezett komszomolisták is tevékenykedtek.

a táborozók szabadideji program is színes, változatos volt. hetente tartottak észükre filmbemutatókat, sor került egy-egy, a fiatalokat érdeklő ifjúságpolitikai előadásra, voltak táborüzek, sportversenyek, irodalmi bemutatók.

a táborparancsnokság tagjai az ifjúsági munkában jártas, tapasztalt pedagógusok, tanárszakos egyetemi hallgatók voltak. segédletükkel alakult meg mindenütt a tábori önkormányzat. a fiatalok közül választott tábortanács döntött a táborélet kisebb-nagyobb dolgaiban és ez a testület értékelte a munkaversenyeket is. a legjobban dolgozó iskolák elnyerték a kisz kb emlékszálaját, oklevelét, a brigádversenyben legjobb eredményt elérték pénzjutalomban részesültek./mti- fehér péter/

..

- 6 -

bb. 8. Leonard bernstein, oliver nelson - a mikrofon előtt - új dzsessz műsorok a rádió s őszi programjában

i nn/pá/il cz

1971. szeptember 7.

sok zenei csemegét ígér a dzsessz híveinek őszi a rádió. novembertől ismét folytatódnak a könnyűzenei rovat immár hagyományos dzsessz hétvége rendezvényei, amelyeken szinte valamilyen jeles magyar együttes részt vesz. a tomsits kvartett mellett itt mutatkozik majd be az old stars band „azaz a régi magyar dzsessz-élet kiválóságaiból alakult együttes.

a külföldi nagy nemzetközi dzsessz fesztiválok sem hiányoznak az őszi műsorok közül. a ljubjanai, prágai, montreuxi, zürichi, varsói, san sebastian-i és a szocsi-i seregszemléről eredeti hangfelvételek „tudósitanak,,. a „dzsessz világa,, illetve a havonta egyszer jelentkező „dzsessz magazin,, továbbra is beszámol a napjainkban felbukkanó új irányzatokról, zenei kísérletekről, feleleveníti a régi hagyományokat, felidézi már-már feledésbe merült hazai előadók nevét, valamint a világnagyságok korai lemezeit. a közeljövőben hallhatjuk az „original dixiland jass band,, több évtizedes klasszikus számba menő felvételeit. megszólal bessie smith, a blues királynője, felcsendül king oliver szólója és izelítőt kapunk a következő hetekben a szovjet dzsessz nálunk kevésbé ismert színes világából is./mti/

..

bb. 10. vadak terítéke a vvk-n

i jf/sb/gk/ie/il cz

1971. szeptember 7.

sajátos vendéglátásról kell gondoskodni a vadászati világkiállításon jól kell tartaniuk a világ minden részéről budapestre hozott vadakat. a kiállítási város minirezervátumának vendéglátója a veszprémi állatkert, amelynek gondozói a világ kiállítás idejére budapestre tették át székhelyüket.

/folyt.köv./

- 7 -

397

bb. 10./ vadak folyt./ il

reggel 6 órától este 11 óráig nincs megállásuk, hiszen nemcsak a nemes vadak terített asztaláról kell gondoskodniok, hanem ideiglenes lakhelyük tisztán tartásáról is.

a veszprémi vadóhidról hozzák a fehér tigrisnek és a többi ragadozónak a friss húst. ezeknek a „vendégeknek”, is izlik a magyar koszt, hiszen naponta 25 kiló húst fogyasztanak. a minirezervtüm sok lakója azonban növényevő. nem mindegyik egzotikus állat kapja megszokott eledelét, de az eddigi tapasztalatok szerint a banán helyett szívesen fogyasztanak dinnyét, őszibarackot, almát és szőlőt. a vendéglátók nem hullott gyümölcsökkel etetik vendégeiket, hanem egészséges, ízletes választékot kínálnak. naponta egy mázsa különféle gyümölcsöt „szolgálnak fel”, a kis növényevőknek, többek között az indiai vörös pandamackóknak s a miniatűr kert sztárjának, a gibbonmajomnak. az őszek, szarvasok, gazellák zöld takarmányt kapnak. naponta három mázsa lucernát fogyasztanak, ezenkívül friss füvet és lombot. a nagy gonddal összeállított étrend is hozzájárul hogy az ideiglenes állatkert valamennyi lakója jól érzi magát./mti/

--

bb. 9. évadnyitás a budapesti uttórházakban

i gy gg/zs/il cz

1971. szeptember 7.

a következő napokban ismét megnyitnak az uttórházak: sport és kulturális vetélkedőkkel, szakköri bemutatókkal játékos tanfolyamokkal, film- és mesedélutánokkal várják „törzsközönségüket”, a pajtásokat.

a józsefvárosi uttórházban az 18 szakkör talál otthonra. a kerületi pirosnyakkendősök kívánságára az idén új vasutmodellező és go cirt szakkör alakul. az év folyamán több ezer kisdobost hívó vetítéseire az új filmklub, amelyben hetente két alkalommal mesefilmeket tűznek műsorra. a kéknnyakkendősök meseszobája idén mesemondó versenyek, bábukészítő foglalkozások és mesedélutánok színhelye lesz. újdonság, hogy a kerület intézeteiben tanuló pajtások a gyerekek kedvenc ételeik elkészítését sajátítják el.
/folyt.köv./

- 8 -

I számra „kis gazdaasszony szakkört” szerveznek, s a foglalkozásokon

Ban

bb. 9./ évadnyitás folyt./ il

a ferencvárosi uttórház modellező, textilfestő, kerámikus és fafaragó szakköreinek tagjai foglalkozásaikon érdekes szakmai bemutatókat tartanak a vendégként érkező pajtásoknak. a csillagász szakkör esténként „égi bemutatókra”, invitálja az érdeklődőket. a szakkör tagjai műhelyfoglalkozásaikon összesen 12 csillagászati távcsövet készítenek el vidéki uttórhátsapatok kérésére.

több mint hatezer upesti kisiskolás várja a 4. kerületi uttórház megnyitását. az új évad műsorterve különösen gazdag sportprogramokat ígér. a termekben, hétről-hétre izgalmas, asztalitenisz és tollaslabda versenyek, továbbá teremhoki bajnokságok zajlanak le. az uttórhátsapatok közötti vetélkedőket idén „takarékosági tudnivalók”, „kresz-vetélkedő”, cimen és különböző zenei, irodalmi témákban hirdetik meg.

a pesterzsébeti uttórház az idej kulturális seregszemle kerületi döntőinek színhelye lesz. a vers- és prózamondó csapatgyőztesek bemutatóján az uttórhátszozgalm történetéről szóló költeményeket, történeteket hallhat a közönség. a kerületi „miniszinjátsszó”, legjobbjai az uttórhá-élet vidám epizódjaiból kerekített műsorokkal, összeállításokkal lépnek a publikum elé.
/mti/

--

bb. 11. számítógéppel ellenőrzik csepelen a vállalatok együttműködését.

v fk/ie/il cz

1971. szeptember 6.

számítógép irányítja októbertől a csepel művekben a belső kooperációt. a csepeli vállalatok nagy részénél ugyanis negyedévenként visszatérő panasz, hogy a trösztön belüli társgyárak esetenként nem teljesítik kötelezettségeiket. „nem szállítják kellő időben megfelelő mennyiségben vagy minőségben a rendelt gyártmányokat. az alkatrész-utánpótlás akadozása igen nagy nehézségeket okoz: fékezi a folyamatos gyártást, lazítja a fegyelmet. az év első felében például a kerékpárgyárban a fékagy-és kormánycsőhiány lassította a termelést.

- 9 - /folyt.köv./

3m

bb. 11./ számítógéppel folyt./ il

az ilyen eseteket akarja megszüntetni a termelési főosztály, amikor javasolta, hogy számítógép segítségével irányítsák a tröszt vállalatai közti kooperációt. a gépi adat-feldolgozás főképp az információ-szolgáltatás rendjét és fegyelmét követeli meg, s egyben számontartja a rendelő és a szállító vállalatok igényeit és kötelezettségeit, azaz a teljesítések mindenkori helyzetét.

a gépesítés nyomán jelentősen csökken az adminisztrációs munka, hiszen az évvégi termékenkénti egyeztetést elvégzi a számítógép s azt is megállapítja, naprakészen, mely termékből mennyivel tartozik adott időpontban egyik vállalat a másiknak. ellenőrizheti a segítségével, mely vállalat maradt le a teljesítésben, s melyik szállított többet a tervezettnél. a számítógép - elhívt 4130-s, - amelyre a feladat vár, eddig anyag-, kész-áru, - selejt-elszámolásokat és műszaki számításokat végzett, mégpedig másodperdenként 70 ezer műveletet.

az új adatfeldolgozás idén még csak kísérleti jelleggel indul meg, 1972-től azonban már rendszeresen ellenőrzi a csepeli vállalatok kooperációs kötelezettségeinek teljesítését./mti/

--

-10 -

bb. 12. gazdag népfront - program a fővárosban és vidéken

1/tf/rj zs cz

1971. szeptember 7.

eseménydus őszi programjuk van a helyi népfront-bizottságoknak.

a főváros kerületeiben ezekben a napokban tartják fogadóóráikat az országgyűlési képviselők budapesti csoportjának tagjai, s több képviselő különböző rétegtalálkozókon is részt vesz választói körében. az v. kerületi népfront-bizottságnál hetenként három-négy alkalommal összejönnek a lányok, asszonyok és szorgoskodnak a vietnamba küldendő takarók készítésén. a xi. kerületben sokféle hasznos időtöltést biztosít a füzgigfllönböző népfront-klubok: az egyikben zömmel kisiparosok, a másikban veteránok adnak egymásnak rendszeresen találkozót, s nemrégiben tv-klubot is nyitottak. pesterzsébeten „kerületi ifjúsági napok,, során - a népfront és a kisz bizottság összefogásával - 12-én vasárnapi társadalmi munkaakcióra kerül sor, körülbelül 2000 fiatal önkéntes részvételével.

nyiregyházán országgyűlési képviselőnk, a megyei tanács nőtagjai és a népfront nőbizottsága az idén kezdődött választási ciklusban esedékes nő-politikai feladatokról tárgyal a napokban. szombathelyen a megyei békemozgalmi munkacsoport tanácskozási témája lesz a bvt májusi budapesti közgyűlésének határozata, s megszabják az ebből eredő teendőket a helyi békemunkában. szentes községben a járási népfront-bizottság a tanácsok és a népfront-bizottságok együttműködésének erősítéséről tárgyal. megyei népfront-bizottsági ülésen kerül napirendre szólnokon a nő-klubok tartalmi munkája. kisvárdán a népfront járási bizottsága megvizsgálja: miként vették figyelembe és valósítják meg a tavaszi tanácstagi választások során elhangzott közérdekű javaslatokat. salgótarjánban arról lesz szó a népfront megyei tanácskozásán: hogyan vállalhatnak részt a mozgalom helyi bizottságai a községpolitikai feladatok megoldásából. /mti/

--

8.10 rj

10850

- 11 -

bb. 13. tanácsi határozat vas megyében a családház építkezések színvonalának emelésére

vid/rj ká cz

1971. szeptember 7.

vas megyében a megyei tanács vb határozata végrehajtásaként intézkedéseket hoztak a családház építkezések színvonalának emelésére. elrendelték, hogy városokban csak „a” kategóriájú, okleveles építészmérnök képesítéssel rendelkező magántervezők tervezhetnek családi házat. utasították a városi és községi tanácselnököket, hogy következetesen érvényesítsék a telekadó és közműfejlesztési hozzájárulás kivetését és a folyamatos keresletnek megfelelően, legalább a városokban és a nagyközségekben, biztosítsanak jól előkészített házhelyeket az építkezőknek. több helyen mintacsaládi házakat létesítenek s ezeket bemutatják a leendő építkezőknek.

ezekre a gyors és hathatós intézkedésekre azért volt szükség, mert a családház építés szinte teljesen kézműves jellegű. a tervezéseket zömmel technikusok vállalják, akik nagyrészt színvonalatlan, kommersz sorozatterveket produkálnak magas áron. emiatt a családi házak nagy többsége a már használatbavételkor erkölcsileg elavult. az egyforma „tucatházak”, elhalványítják a táji jellegét, elveszik egy-egy vidék önálló építészeti karakterét. a túlzottan magas árak miatt csökkent a családi ház építkezések üteme is. /mti/

bb. 14. több mint hetven ezerre emelkedett a gázfogyasztók száma szolnok megyében

vid/ká/rj cz

1971. szeptember 7.

az alföldön feltárt gázmezők kincsét intenzíven hasznosítják szolnok megyében. a megyeszékhelyen kívül karcagon, kisújszálláson és törökszentmiklóson, valamint a nagyközségek közül kunmadarason kiépült az első gázvezeték-rendszer, megkezdődött az olcsóbb energia felhasználása az üzemekben és a háztartásokban. törökszentmiklóson elsőként a kerámiai és üvegtechnikai üzem kezdte meg a szénhidrogén hasznosítását, de rövidesen a budapesti mezőgazdasági gépgyár törökszentmiklósi gyára, a baromfiipari vállalat, a finommechanikai üzem és a gabonafeldolgozó vállalat is belép a gázfogyasztók sorába. szolnokon jelenleg a lakások egynegyede részesül gázellátásban. a fejlesztést intenzíven folytatják, s a negyedik ötéves terv végére az állami tulajdonban lévő csaknem valamennyi lakás vezetékes földgázt kap.

bekapcsolódik a vezetékes gázszolgáltatásba a járszág központja jászberény s megkezdik az olcsó fűtőenergia hasznosításának előkészítését mezőtúron, tiszafüreden, martfűn és kunszentmártonban is.

szolnok megyében jelenleg több mint hetvenezer a háztartási gázfogyasztók száma, s ez a szám 1975-re eléri a százezret. /mti/

8.420 rj

- 12 -

bb. 15. megjavították a 800 milliméteres főnyomócsövet

i/pr/rj hgy

1971. szeptember 7.

az éjszaka már vizet szállított a hétfő este megsérült 800 milliméteres főnyomócső- tájékoztatta az mti-t kedden reggel a fővárosi vízművek ügyeletes mérnöke. elmondotta, hogy a megsérült cső a „tekintélyesebb”, méretük közül való: budapest északi határából szállítja a vizet az árpád fejedelem útján és a mártírok útján át a krisztinai tárolómedencébe. a medencetápláló vezeték kijavítása azért is sürgős volt, mert a hibás helyen kizuduló víz előntéssel fenyegette a szentendrei hév vonalhosszabbításán dolgozó bem téri munkahelyet. /mti/

bb. 16. olcsóbb a fejes káposzta, a sárgarépa és az alma, drágult a zöldpaprika és az őszibarack

i/pr/rj hgy

1971. szeptember 7.

hatvanöt vagon friss áru érkezett kedden reggel a zöldért nagyvásártelepi raktáraiba: a felhozatal csökkentette a fejes káposzta, a sárgarépa, a gyökér és az alma árát, valamelyest drágább lett viszont a zöldpaprika és az őszibarack. a kínálat tételiesen: burgonya 3.60, vöröshagyma 3.80, fejes káposzta 3.80, kelkáposzta 5.60, zöldpaprika 9.60, paradicsompaprika 8.40, paradicsom 3.60, uborka 4, gyökér 7, sárgarépa 4, alma 4.80, körte 5.20, szőlő 10.60, szilva 4.80, őszibarack pedig 3-9 forintig. /mti/

9.28 rj

- 13 -

bb. 17. olaszország nemzeti napja a vadászati világkiállításon

t/sb/rj

1971. szeptember 7

változatlanul nagy az érdeklődés a vadászati világkiállítás gazdag anyaga iránt. kedden reggel is népes csoportok vártak a nyitásra, köztük csaknem 20 iskola tanulója. ezen a napon olaszország rendezte meg nemzeti napját. a világkiállítás hangszórói olasz muzsikát közvetítettek, a moziateremben pedig itália festői tájait, vadász- és horgászterületeit bemutató filmeket vetítettek.

itália pavilonjában különösen nagy sikert aratott a látogatók körében a könnyűbúvófelszerelések és a vadászfegyverek gazdag választéka. az erdők és mezők vadászai a világhírű bresciai fegyvermesterek remekműű vadászpuskáit is megcsodálhatták. a több évszázados hagyománnyal rendelkező olasz fegyverművesek 85 országba exportálják termékeiket, évente 12 millió dollár értékben. így a sportfegyver-szállításban világviszonylatban a harmadik helyen állnak.

a világkiállítás lovaspályáján kedden délelőtt kezdődött meg a csio hivatalos nemzetközi lovasugró verseny, amelyen 16 ország - köztük itália - lovasai küzdenek az értékes nagydíjakért, a nemzetek díjért. /mti/

--

bb. 18. korszerű gépkocsi szervizt avattak nagykanizsán

vid/ká/rj bs

1971. szeptember 7.

a volán 16-os vállalat 13 000 000 forintos költséggel korszerű járműszervizt építtetett nagykanizsai telephelyén, a szerviz legfontosabb része a vezérlőfülkéből irányított automata mosópálya, amelyen egy óra alatt 12 nagy jármű, autóbusz vagy tehergépkocsi haladhat át. a kohó- és gépipari minisztérium tervezőirodája által tervezett szervizben több újszerű megoldást alkalmaznak, amelyek meggyorsítják és megkönnyítik a nagyjárművek szervizét, átvizsgálását és javítását. az új szervizt kedden adták át. /mti/

--

10.55 rj

- 14 -

Tóth

bb. 19. elhunyt bacsa istván

rj bs

1971. szeptember 7.

bacsa istván, a párt- és a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje elhunyt. bucsuztatása 11-én, szombaton 15 órakor lesz a rákospalotai temetőben.

mszmp xv. kerületi bizottsága

/mti/

--

bb. 20. nemzetközi regionális napfizikai konferencia gyulán

vid/rj ká bs

1971. szeptember 7.

a magyar tudományos akadémia debreceni napfizikai obszervatóriuma gyulán rendezte meg a vi. nemzetközi regionális napfizikai konferenciát. ez alkalomból a hazai kutatókon kívül 60 külföldi szakember érkezett az alföldi városba. a négynapos konferencia programja kedden kezdődött. a városi tanács disztermében dr. kónya albert a magyar tudományos akadémia matematikai és fizikai tudományok osztályának elnöke tartott megnyitó beszédet, majd dr. vidó istván a gyulai városi tanács elnöke köszöntötte a vendégeket.

a vi. regionális napfizikai konferencia programjáról és jelentőségéről dr. dezső lóránt a mta debreceni napfizikai obszervatóriumának igazgatója következőket mondotta az mti munkatársának.

- a regionális konferencia sorozatot lengyel és cseh-szlovák napfizikusok kezdeményezésére rendeztük, a szocialista államok és a nyugat-európai államok leghíresebb kutatóinak részvételével. a nemzetközi tanácskozásnak, eszmecserének igen nagy a jelentősége, hiszen a naptevékenység hatását sok tekintetben még nem ismerjük pontosan. a naptevékenység földi megfigyelése nem képzelhető el másképpen, mint nemzetközi összefogással. a vi. regionális konferencia témája: a napkitörések és a szoláris mágneses terek vizsgálata, - különös tekintettel az interkozmosz programokkal kapcsolatos napfizikai észlelésekre. összesen több mint harminc előadás hangzik el gyulán. /mti/

--

11.05 rj

10/11/20

- 15 -

bb. 21. fábián lászló fafaragó népművész kiállítása békésen

vid/rj ká bs

1971. szeptember 7.

a körös-menti kulturális hetek keretében képzőművészeti kiállítás nyílt kedden békésen, a járási művelődési központban. ez alkalommal fábián lászló fafaragó népművész leg-szebb alkotásait láthatják az érdeklődők. a körte, cseresznye, dió és szilfából faragott tárgyak főként az alföldön élő embereket ábrázolják munka, tanulás és szórakozás közben. fábián lászló különleges eljárással nyersfából faragja a figurákat. /mti/

--

bb. 22. 2500 pótkocsi, 1.4 millió tonna műtrágya - tájékoztató a mezőgazdaság anyagi-műszaki ellátásáról

1/jf/rj 1e bs

1971. szeptember 7.

a mezőgazdaság az őszi csúc szezon előtt áll; a gazdaságoknak 4 millió holdról kell betakarítaniuk a termést, 3,5 millió holdon az őszi vetésekhez kell elő készíteniük a talajt, s mindehhez jön még a szüret. a következő hetekben nagy munka vár az emberekre és a gépekre egyaránt. az ezt segítő anyagi-műszaki ellátásról az mti munkatársát dr. banke Antal, mem-főosztályvezető tájékoztatta.

- a rekordgabonatermésben része volt annak, hogy a gazdaságok idén több műtrágyához, növényvédőszerhez, géphez és alkatrészhez jutottak, mint az elmúlt években, és a mezőgazdaságban felhasznált termékek, cikkek választéka is bővült. az idei első félévben egyharmadával több mezőgazdasági gépet adtak el, mint 1970 azonos időszakában.

/folyt.köv./

11.13 rj

1b 1220

- 16 -

bb. 22. / 2500... 1. folyt./rj

ezen a téren megnyugtatóan alakult a helyzet, a kereskedelem az igényeket jó színvonalon, csaknem kivétel nélkül ki tudta elégíteni. az év első hat hónapjában például az agro-tröszt csaknem hatezer traktort adott el, és a jelenlegi raktár készlet is meghaladja az ezret. arra lehet számítani, hogy az év végéig összesen 11 ezer traktort vásárolnak a termelők. az első félévben az üzemek maradéktalanul átvették a betakarításhoz rendelt 2050 kombájnt. fűkaszából sikerült felszámolni az évek óta tartó hiányt; igaz itt az import is segített: kétezer fűkaszát vásárolt a kereskedelem külföldről.

- az év hátralévő részében több mint három milliárd forint értékű gépet vásárolhatnak a nagyüzemek. igen nagy az érdeklődés, szeptemberben és októberben például legalább 2500 pótkocsi eladására számol a kereskedelem, burgonya-betakarítógépekből egyetlen hónap alatt 350 talált gazdára. cukorrépa betakarító gépsorokból 120-at rendeltek a gazdaságok, ezeket a gépeket már le is szállították. az idei évre előirányzott 3000 vetőgépből már 2500-at már megvettek. nincs azonban elegendő kukorica betakarító gép. a kereskedelem most ismét tárgyalásokat kezdett a gyártó vállalatokkal, hogyan lehetne valamelyest javítani a helyzetet, bár kétségtelen, hogy ezekből a gépekből is többet kapnak a gazdaságok, mint a korábbi években.

- az alkatrész ellátás sokat javult, a mezőgéptröszt nagy szerepet vállalt a cseredarabok előállításában; összesen 40 ezer féle alkatrész forgalmazásáról kellett gondoskodniuk. nagy segítséget jelentett az is, hogy a szovjetunió az államközi megállapodásokon felül jelentős többletszállításokat vállalt.

- az idei első félévben az előző év hasonló időszakához képest 18 százalékkal több műtrágyát vásároltak az üzemek, kereken 2,4 millió tonnát. összesen további 1,4 millió tonna vegyes és komplex műtrágya vár eladásra. a legtöbb műtrágyából elegendő a készlet, az összetett műtrágyákból azonban többre lenne szükség. a mezőgazdasági termelők idén nagy gondot fordítottak a növényvédelemre, az év első hat hónapjában csaknem 40 százalékkal több műtrágyát vásároltak, mint 1970. első félévében. csaknem egy harmadával nőtt meg a kisüzemek és a házikertek növényvédőszer igénye is. az elmúlt évi 230-cal szemben az idén 250 féle növényvédőszerből válogathatnak a gazdaságok. /mti/

--

11.30rj

1b 1220

- 17 -

bb. 23. csucsforgalom a dunaujvárosi kikötőben

vid/ká/rj bs

1971. szeptember 7.

a dunaujvárosi kikötő dolgozói kimagaslóan jó teljesítményt értek el augusztusban. egy hónap alatt 129.858 tonna szovjet vasércet raktak vasúti kocsikba, a teljesítmény értékét növelni, hogy az uszályok az alacsony vízállás miatt a szokásosnál kisebb terheléssel érkeztek. /mti/

--

bb. 24. új lakóterület debrecenben - beépül az egykori „téglaveető”,

vid/rj ká bs

1971. szeptember 7.

a korábbi rendezési tervek megszüntetésre javasolták debrecen egyik külsőségi települését a még most is „téglaveetőnek”, ismert nagy sándor telepet. a debreceni városi tanács végrehajtó bizottsága keddi ülésén véglegesen döntött a telep sorsáról: a megszüntetés helyett a tervszerű fejlesztést, korszerűsítést hagyták jóvá. ezt a döntést indokolja többek között, hogy a nagy sándor telep a most kibontakozó nyugati ipari központ közvetlen szomszédságában helyezkedik el, ahol már üzemel. a műanyaggyár, a házgyár és a xiii-as autójavító vállalat telepe.

az elfogadott általános rendezési terv szerint önálló lakóterületi egységként fejlesztik a nagy sándor telepet. ezen a részen mintegy négyszáz lakás építését irányozták elő, s ezeknek nagyrésze földszintes ikerház lesz. ezenkívül száz személyes bölcsődét, százötven személyes ovodát, 16 tantermes új általános iskolát, s több üzletet építenek. /mti/

--

11.38 rj

Tó1220

- 18 -

bb. 25. utasítás a vízgazdálkodási nyilvántartásról

1/kf/rj 1e bs

1971. szeptember 7.

az országos vízügyi hivatal elnöke a vízügyi törvény alapján utasítást adott ki a vízgazdálkodási nyilvántartásról.

a rendelkezés szerint a vízgazdálkodással kapcsolatos általános, vízügyi, műszaki, gazdasági, jogi stb. adatokat vízgazdálkodási nyilvántartásban - alapnyilvántartásban és vízikönyvben - kell vezetni. az alapnyilvántartás a vízkészletet, a vízmunkák, a létesítmények és a vízmérleg adatait tartalmazza, a vízikönyvben pedig a vízügyi jogokat és kötelezettségeket, az ezzel kapcsolatos adatokat tüntetik fel.

az utasítás korszerűsíti a korábbi nyilvántartási rendszert, egységesíti valamennyi vízgazdálkodási terület nyilvántartását. korábban vízfolyásonként tartották számon a vízkészletet, most részletesebb a nyilvántartás, amelyből kitűnik: mennyi az ország használható vízkészlete, a vízigény és a már lekötött tényleges vízhasználat.

az új nyilvántartás - amely már a gépi adatfeldolgozásra is alkalmas - módot nyújt a tervszerűbb vízgazdálkodásra, lehetővé teszi a szétszórtnan lévő vízkészletek arányos felhasználását. /mti/

--

bb. 26. szellemi terméket exportál a borsodi vegyikombinát

vid/rj bs

1971. szeptember 7.

eddig történetében egyedülálló licenc szerződést írt alá a borsodi vegyikombinát. a magyarchemokomplex és a csehszlovák politechna külkereskedelmi vállalatok közreműködésével a kazincbarcikai gyár mintegy nyolcmillió forint értékben „szellemi terméket”, exportál a nováky wilhelm pieck vegyipari kombinátnak. a megegyezés alapján a borsodi vegyikombinátban a pvc gyártáshoz kidolgozott katalizátor szabadalmát átadják a csehszlovák üzemnek. megállapodtak abban is, hogy a nováky-ban létesülő speciális katalizátor üzemet a borsodi vegyikombinát szakemberei tervezzék, ők irányítják majd a berendezések szerelését és az üzembehelyezését is.

a szerződés megkötése előtt a danulox néven ismert - és már több országban szabadalmazott - pvc katalizátort csehszlovákiában ki-próbálták, s az ottani szakértők nagy elismeréssel nyilatkoztak róla. /mti/

--

12.40 rj

Tó1325

- 19 -

bb. 27. gyermek- és ifjúságvédelmi kérdésről tárgyalt a zala megyei tanács vb

vid/rj kz bs

1971. szeptember 7.

az ifjúságpolitikai határozatok végrehajtásáról, a gyermek és ifjúságvédelem helyzetéről tanácskozott kedden a zala megyei tanács végrehajtó bizottsága. a feladatok végrehajtása során, mint rámutattak a legjelentősebb eredményt a fizikai dolgozók gyermekeivel kapcsolatban érték el a megyében. sikerült elsősorban is a középiskolákban - az iskolai és a bentlakásos felvételi előkészítők rendszerét létrehozni. ez biztosítja, hogy a munkások gyermekei egyforma eséllyel induljanak a középiskolákban. az iskolán kívül népművelésben a könyvtárhálózat fejlesztésében van előrelépés. a megyében működő könyvtáraknak csaknem a fele szabadpolcos rendszerű és a helyben olvasás feltételei is biztosítottak. tovább emelkedett a színházlátogatók száma. a színházlátogatók többsége a fiatalok köréből kerül ki a kaposvári, a pécsi, valamint az állami déryné színház sikeres tevékenysége folytán az 1.000 falusi lakosra jutó színházlátogatásban zala megye országosan első lett.

a közeli jövőben előrehaladás várható a gyermekvédelemben is. letenye nagyközségben egy arra alkalmas épületben 100 elhagyott gyermek elhelyezésére alkalmas otthont alakítanak ki, korszerűsítik a nagykanizsai gyermek- és ifjúságvédő intézetet, új épülettel bővítik a zalacsányi gyermekotthont és általános iskolát. tervezik a megyében egy ifjumunkás otthon és egy cigánykollégium létrehozását is. /mti/

--

bb. 28. új hűtőtorony és szennyvizzisztító a szolnoki cukorgyárban

vid/kz/rj bs

1971. szeptember 7.

a szolnoki cukorgyárban készen várja a szeptemberi gyártási szezon a gyár új hűtőtornya és hazánk legnagyobb cukorgyári szennyvizzisztítója. az üzem egyik „lelkét”, képező vízműrendszert a 600 millió forintos költséggel megvalósuló rekonstrukciós program keretében készítették el.

a vizzisztító és a hűtőtorony üzembehelyezése kettős gazdasági eredménnyel jár. mivel a hűtőtorony segítségével az egyszer már felhasznált vizet megtisztítják, jövőben az eddigi napi 24-25 ezer köbméter viznek csak körülbelül az 50 százalékát kell kiemelni a tisztából. a tisztító ülepítő medencéjében a szennyződés nagy része lerakódik s így a gyár az eddiginél lényegesen tisztább vizet bocsát majd a tisztába. /mti/

--

13.00 rj

- 20 -

bb. 29. népfront-küldöttség utazott jugoszláviába

t/tf/rj zs bs

1971. szeptember 7.

bencsik Istvánnak, a hazafias népfront országos tanácsa főtitkárának vezetésével népfront-küldöttség utazott kedden jugoszláviába. a delegáció - amelynek tagja zavagyai Lajos, a hazafias népfront osztályvezetőhelyettese - a jugoszláv dolgozók szocialista szövetségének meghívására a szövetség főtitkárának tavalyi budapesti látogatását viszonzozza. a két mozgalom vezetői tárgyalásokat folytatnak az együttműködésről és más közös kérdésekről.

a ferihegyi repülőtéren a küldöttséget a hazafias népfront országos tanácsa részéről bugár Jánosné főtitkárhelyettes és barátai József titkár bucsuztatta. ott volt a bucsuztatásnál svetozár Starcsevics, a budapesti jugoszláv nagykövetség tanácsosa is. /mti/

--

bb. 30. javult az árukinálat, de még sok a panasz a minőségre - ülést tartott a csongrád megyei tanács vb

vid/z/rj bs

1971. szeptember 7.

többek között a fogyasztók érdekvédelméről tárgyalt kedden a csongrád megyei tanács végrehajtó bizottsága. a kereskedelmi minőségellenőrző intézettel közösen végzett vizsgálatok tapasztalatai szerint javult az ipari árukinálat, de a termékek jelentős hányada minőségileg még mindig kifogásolható. a butoripari cikkeknel a 1969-hez képest 10 százalékos javulás mutatkozik, de még mindig a vizsgált butorok 49 százaléka minőségileg kifogásolható. hibák 40 százaléka gyártási eredetű, 9 százalékát pedig a gondatlan kezelés, szállítás idézte elő. megállapították, hogy jól bevált a gépkocsival való szállítás, viszont a vasuton érkező butorok - főleg a kiméletlen kocsirendezés következtében - nagyon sokszor megsérülnek.

javult csongrádban a konzervipari készítmények kezelése és az édesipari termékek minősége. lejárt szavatossági idejű konzervet nem találtak. ez azonban nem mondható el a pörkölt kávéról, amelynek forgalomba hozatali idejét nem figyelik kellő gondnal és csaknem minden boltban árusítottak csökkent élvezeti értékű kávékat anélkül, hogy árát - az erre vonatkozó rendeletnek megfelelően - mérsékeltek volna.

/folyt.köv./

13.10 rj

- 21 -

bb. 30. / javult az arukinalat... 1. folyt./rj

a ruhazati cikkeknel - foleg a ktsz-ek felsoruhazati termekei-
nel - sok esetben hianyzott a kezelési utasítás. a cipőipar készit-
ményeinél javulás tapasztalható, de a megvizsgált 182 pár külön-
böző lábbeliből még mindig 19 nem volt megfelelő.

a csongrád megyei tanács vb határozatot hozott arról, hogy
a kereskedelmi osztály a megye kereskedelmi ágazatában tevékenykedő
vállalatok és szervezetek részvételével szervezzen tanácskozást
a vizsgálatok tapasztalatai alapján. ezen kívül felkérte a keres-
kedelmi minőségellenőrző intézetet, hogy tegye még rendsze-
resebbé a fogyasztási cikkek helyszíni vizsgálatát. /mti/

..-

bb. 31. a zala megyei képviselőcsoport ülése

vid/kz/rj bs

1971. szeptember 7.

kedden zalaegerszegen ülést tartott az országgyűlési
képviselők zala megyei csoportja. a parlament következő
ülésén napirendre kerülő kérdésekről tárgyaltak. a képviselők
ezen kívül megvitatták az év hátralévő részére vonatkozó munka-
tervüket is. /mti/

..-

bb. 32. újtipusu szovjet biztosítóberendezések a borsodi
terv-táróban

vid/kz/rj bs

1971. szeptember 7.

új, teljesen gépesített frontfejtésen kezdtek meg kedden
az üzemszerű termelést a borsodi szénbányák bükkaljai bányá-
üzeméhez tartozó tervtáróban. a nagyteljesítményű munkahelyen
hazánkban először alkalmazzák és próbálják ki azokat az újtipusu
szovjet önjáró biztosító berendezéseket, - amelyekből
a hazai bányákban eddig elterjedt típusokhoz képest mintegy
tiz-tizenöt százalékos termelékenység javulást várnak.

/folyt.köv./

13.20 rj

- 22 -

bb. 32. / újtipusu... 1. folyt./rj

a berendezéseket az alig nyolcvan centis tehát vékonytelepi
szénrétegek lefejtésénél próbálják ki, mert az előzetes számi-
tások szerint lehetővé teszik ezeknek a gazdaságos leművelését
is. /mti/

..-

bb. 33. központi fűtéses falusi lakások a tsz segítségével

vid/kz/rj hgy

1971. szeptember 7.

vas megyében egyre több közös gazdaság segíti a fiatalok la-
kásépítését. a megyében simaság, kemenesszentmárton, répcelak,
bajánsenye, nagysimonyi után, most vassurányban kezdtek hozzá
társasház építéséhez. a régi urasági kastéllyal szemben építik
fel az első négylakásos, háromszobás, összkomfortos, központi
fűtéses háztömböt. két traktorosnak, egy tehenésznek és egy könyve-
lőnek. jövőre újabb négy lakásos társasházat hoznak tető alá.
ennek is megvan már a gazdája, traktoros, kovács, tehenészés
növénytermesztő. tervezik újabb lakások építését is.

a fiatalok 15 évre szóló szerződésben kötelezik magukat arra,
hogy a tsz-ben dolgoznak. a tsz ezért 50 ezer forinttal segíti
egy-egy fiatal fészekrakását. a szervezetet azonban nemcsak
a társasház, illetve a kisz lakásépítő akciót támogatja,
hanem egy-egy fiatal kertés családiház építkezéséhez is
jelentős anyagi és egyéb segítséget nyújt.

/mti-

..-

bb. 34. időjárásjelentés

a meteorológiai intézet jelenti szeptember 7-én, 13 órakor

hideg éjszaka hűvös nappal

az észak felől nagy sebességgel érkező hideg sarkvidéki ere-
detű levegő az utolsó 24 órában elárasztotta a kárpát meden-
cét és ma hajnalban már a balkán félsziget délkeleti felén és a feke-
te tenger északi partvidékén okozott esőket zivatarokat.
szárazföldünk középső részein fokozatosan nyugalomba jut a hideg
levegő és az így kialakuló lassu leszálló légmozgás hatására naposra
fordult ismét az idő. a kárpát medencében a következő 36 órában meg-
kezdődik a hideg levegő nyugalomba jutása így száraz időre a szél fo-
kozatos mérséklődésére számíthatunk.

/folyt.köv./

13.30 rj

- 23 -

bb. 34. / időjárásjelentés ... 1. folyt./rj

hazánkban hétfőn az észak felől beáramló hideg levegő hatására felhőátvonulások voltak, főként az északi és keleti megyékben futó záporokkal, egy-két helyen zivattal. a borsod megyei fűgödről jégesőt is jelentettek. a lehullott csapadék mennyisége csak néhány helyen haladta meg az 5 mm-t, a legtöbb esőt, 18 mm-t sárospatakról jelentették. megélénkült, helyenként megerősödött az északnyugati, északi szél. az erős szelet, főként szombathely és a balaton térségében viharos széllelkések kísérték. a hőmérséklet a koradélutáni órákra csak 17-23 fokig emelkedett. a keddre virradó éjszaka hideg volt, hajnalra a levegő általában 5-10 fokig hűlt le, sőt borsodnádason 3 fokot mérték. ma délelőtt továbbra is felhőátvonulások voltak, debrecenből futó záport jelentettek.

11 órára 15-18 fokig emelkedett a hőmérséklet.

budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 15,4 fok volt, a százéves átlagnál 3,2 fokkal alacsonyabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 767 mm, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete síófoknál 16 fok volt.

a duna vízállása budapestnél 222 cm.

várható időjárás szerda estig:

felhőátvonulások, kedden néhány helyen futó záporral, szerdán eső nélkül, többórás napsütés.

az élénk, helyenként erős északi szél lassan mérséklődik. hideg éjszaka, hűvös nappal.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 4-9, legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán: 18-23 fok között. /mti/

13.30 rj

..-

- 24 -

bb. 35. fiatal vasi költők antológiája

vid/fm/rj hgy

1971. szeptember 7.

rövidesen megjelenik tiz fiatal vasi költő antológiája - jelentették be kedden szombathelyen, a kisz megyei bizottságának rendkívüli ülésén, amelyen az ifjúsági mozgalom 8. kongresszusának megyei elkészületeiről tárgyaltak. közölték, hogy a 21 és félezer vasi megyei kisz-tag színes, változatos programmal készül a kongresszusra. a remix szombathelyi gyárának fiataljai munkaversenyre hívták fel az ország híradástechnikai üzemének ifju szakembereit. a videoton és egy sor más szakmabeli üzem már csatlakozott a mozgalomhoz. kongresszusi heteket és napokat rendeznek, amelyeken a megye negyedik ötéves tervének sikeres végrehajtásával kapcsolatos feladatokat végeznek el. sokszázan tüzték ki célul a kiváló ifjumunkás, szakmunkás, a kiváló ifju mérnök és technikus, valamint a szakma ifju mestere cím megszerzését.

tárlaton mutatják majd be az ifju vasi képzőművészek munkáit, s levetítik az elmúlt esztendő legjobb ifjúsági filmjeit. dalostalálkozókra, szakmai és kulturális vetélkedőkre kerül sor. a kommunista vásárnapok bevételét a balatonberényben épülő vas megyei uttörőtábor céljaira ajánlották fel. /mti/

..-

bb. 36. lakásüzérekét ítélték el

vid/fm/rj hgy

1971. szeptember 7.

bártfai józsefné kazincbarcikai lakos, - aki közös háztartásban él a négyszeresen büntetett előéletű csutor józsef kazincbarcikai lakossal, - a mult évben több személynek is felkínálta megvételre állami tulajdont képező lakását. a jelentkezők közül b. imre át is adta bártfainénak a kért összeg egy részét. az összeg átadásakor jelen volt csutor is, aki még nyugtát is kiállított. azzal is igyekezett a vételre rábírnia, ,,vegyőt,, , hogy ,,vállalatától miskolcon kap lakást, így az átadásnak semmi akadálya nem lesz,,. mindebből egy szó sem volt igaz, - csutor pénzhez akartak jutni.

a miskolci járásbíróóság mindkettőjüket visszaesőként elkövetett csalásban mondta ki bűnösnek, s ezért bártfainét egy évi, csutor józsefet pedig két évi és hat hónapi szabadságvesztésre ítélte.

a vádlottak enyhítésért fellebbeztek. /mti/

..-

13.40 rj

- 25 -

bb. 37. számítástechnikai tagozat székesfehérvárott

vid/fm/rj hgy

1971. szeptember 7.

számítástechnikai tagozatot létesített székesfehérvárott a kandó kálmán villamosipari főiskola. a kihelyezett tagozatnak 30 nappali, 26 levelező és 26 esti hallgatója van. az új oktatási forma bevezetésének célja: a videoton számítástechnikai szakember-utánpótlásának biztosítása.

a nappali tagozaton tanulók kedden budapesten, a kandó kálmán villamosipari főiskolán tettek esküt. /mti/

--

bb. 38. új talajminősítési rendszert vezetnek be - kísérleti mérések komárom megyében

vid/kz/rj hgy

1971. szeptember 7.

egy országos kísérlet részeként komárom megyében megkezdtek az aranykoronarendszer átváltását egy pontosabb és szakszerűbb értékelési módszerre. az elavult és ma már használhatatlan aranykorona értékelést ugyanis teljes egészében megszüntetik, s helyette a földeket mai minőségüknek és állapotuknak megfelelően, pontozásos rendszerben minősítik.

a kísérletek során elsőként a bajnai és a tokodi termelőszövetkezet földjeit vizsgálták meg a szakemberek. táblánként határozták meg a talajok értékét. szigorú szabályok szerint jegyzőkönyvet készítenek a talaj teljes „életrajzáról”, s valamennyi jó és rossz tulajdonságát leírják. így például a termőréteg vastagságát, a szikesedés mértékét, a talajvíz mélységét. meghatározzák az adott földterület éghajlati értékét is, a csapadéeloszlás, a napsütés idejét. végül feltüntetik a domborzati viszonyait is, hogy milyen biztonsággal termelhetnek a földön különböző növényeket. a sok adatból a maximálisan száz pontból - álló „jellemzést”, pontos és részletes térképekre rögzítik, amelyeken mindenki áttekinthető képet kaphat a szántóföldi termelés jelenlegi helyzetéről és további lehetőségeiről. a végső értékelésre ősszel kerül sor, amikor az ország más vidékén folytatott kísérleteket egyeztetik s véglegesen meghatározzák az aranykorona-rendszert felváltó korszerű halajértékelő módszer bevezetését. /mti/

--

13.45 rj

- 26 -

bb. 39. nszk államtitkár érkezett a vadászati világkiállításra

k/sb/rj ie hgy

1971. szeptember 7.

kedden hazánkba érkezett a vadászati világkiállítás megtekintésére fritz logemann, a német szövetségi köztársaság élelmezés és földművelésügyi minisztériumának parlamenti államtitkára. a ferihegyi repülőtéren dr. lenárt lajos mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszterhelyettes fogadta. /mti/

--

bb. 40. fogadás a vvk olasz nemzeti napja alkalmából

t/sb/rj ie hgy

1971. szeptember 7.

olaszország nemzeti napja alkalmából a vadászati világkiállítás kedden délben dr. mario franzi, az olasz köztársaság budapesti nagykövete és dr. giuseppe tomba nemzeti megbízott fogadást adott. megjelent dr. dimény imre mezőgazdasági és élelmezésügyi miniszter, földes lászló, a világkiállítás kormányfő-megbízottja, valamint a világkiállítás résztvevő országok nemzeti megbízottjai, pavilonigazgatói, továbbá a budapesti diplomáciai képviselőt több vezetője és tagja, ott volt giuseppe tortora, az olasz földművelésügyi és erdészeti minisztérium államtitkára is. /mti/

--

bb. 41. magyar küldöttség utazott az „Építőanyag 71., kiállításra

t/rj ie hgy

1971. szeptember 7.

dr. szabó jánosnak, az építésügyi és városfejlesztési miniszter első helyettesének vezetésével kedden küldöttség utazott az „Építőanyag 71., című moszkvai világkiállítás megnyitójára. a delegáció tagja kelenhegyi emil, az okisz elnökhelyettese és veres istván, az építőipari kiszöv elnöke.

a küldöttség résztvesz a kiállítás szerdai megnyitóján és a világkiállítás szeptember 10-én megrendezésre kerülő magyar napján. /mti/

--

14.12 rj

- 27 -

bb. 42. másodsor is beérett az erdei szamóca

vid/ká/rj hgy

1971. szeptember 7.

a napsütéses meleg szeptemberi időjárás hatására heves megye egyes vidékein ismét virágba borultak az akácfaék. a bükk hegység napsütötte déli oldalán másodsor is beérett az erdei szamóca. béalapátfalva környékén gazdagon lepi el az erdei tisztásokat a pirosító termés. a parádi völgyben nyíló ibolyára bukkantak a turisták. a mátra-alján több helyen kinyílt az orgona. egerben az egyik ház udvarán a lila akác bontotta ki dus fürtjeit. /mti/

--

bb. 43. a külkereskedelmi főiskola avató- és tanévnyitó ünnepélye

t/sl/rj 1e hgy

1971. szeptember 7.

az elnöki tanács törvényerejű rendelete értelmében az eddigi felsőfoku külkereskedelmi szakiskolát külkereskedelmi főiskolává szervezték át. avató- és tanévnyitó ünnepélyét kedden tartották az építők színházának nagytermében.

dr. polinszky károly művelődésügyi miniszterhelyettes mondott ünnepi beszédet, ezután került sor az első évfolyam hallgatóinak eskütételére, majd a miniszterkitüntetések adott át az intézmény fejlesztésében közreműködött több dolgozónak. a munka érdemrend ezüst fokozatát egy, bronzfokozatát két dolgozó kapta meg. az oktatásügy, illetve a külkereskedelem kiváló dolgozója kitüntetést kettő-kettő kaptak, négyen pedig miniszteri dicséretben részesültek. az ünnepségen résztvett veres péter külkereskedelmi miniszterhelyettes is.

L helyettes

x x x

mint bársony jeno, a külkereskedelmi főiskola főigazgatója elmondotta az mti munkatársának az utóbbi két-három évben teremtették meg a főiskolává való átszervezés feltételeit. a gazdasági reform követelményeinek megfelelően egész sor magasszintű tananyag oktatását vezették be, a többi között a külkereskedelmi és devizapolitika, a külkereskedelmi technika, a propaganda oktatását. hazánkban szinte egyedülállóan orosz, angol, francia és német külkereskedelmi szaknyelvet is tanítanak, megteremtve a szakemberek tárgyalókészségének egyik fontos feltételét. a mostani tanévtől a főiskola mindkét szakán vagyis a külkereskedelmi idegennyelvű levelező és a külkereskedelmi áruforgalmi szakon egyaránt főiskolai oklevelet kapnak a végzős hallgatók, azok is akik most nem az első évfolyamot kezdik meg. /folyt.köv./

14.38 rj

- 28 -

15³⁰
10

bb. 43. / a külkereskedelmi... 1. folyt./rj

hasonló oklevélhez jutnak az ndk-ban - az ott dolgozó magyar fiatalok számára kihelyezett szakon - végző hallgatók. elhelyezkedési problémája a főiskoláról kikerülő egyetlen külkereskedelmi szakembernek sem lesz, hiszen a diplomás külkereskedelmi szakemberek iránt a legutóbbi iskolaév után is háromszor akkora volt az igény, mint ahányan tanulmányaikat befejezték.

azok számára, akik már az előző években befejezték tanulmányaikat a felsőfoku külkereskedelmi szakiskolán, később lehetővé tesszük, hogy továbbtanulással szintén megszerezzék a főiskolai képesítést, és az ezzel járó oklevelet. /mti/

--

bb. 44. kommunista vasárnapok a kisz-kongresszus tiszteletére heves megyében

vid/rj fm hgy

1971. szeptember 7.

a heves megyei fiataloknak a kisz közelgő viii.kongresszusával kapcsolatos előkészületeit kedden sajtótájékoztatón ismertették egerben. kiss sándor megyei kisz-titkár elmondotta, hogy heves megye több mint hatszáz kisz-szervezetében már megtartották az előkészületi taggyűléseket, és most az alapszervezeti vezetők választása van napirenden. a taggyűléseken mintegy 22 000 kisz-tag tanácskozott azokról a feladatokról, amelyeket a kisz központi bizottságának kongresszusi levele tartalmaz. a fiatalok meghatározták a helyi körülményekből adódó feladataikat is. az ipari üzemek kiszistái a taggyűléseken úgy döntöttek, hogy szeptemberben kongresszusi szombatokat, illetve vasárnapokat szerveznek. az ilymódon végzett termelő munka értékét a vietnami fiatalok megsegítésére ajánlották fel. ezzel hozzájárulnak annak az akciónak a sikeréhez, amelynek keretében a magyar fiatalok ezer személyes szakmunkástanuló intézetet ajándékoznak vietnamnak.

/folyt.köv./

14.48 rj

- 29 -

15³⁰
10

bb. 44. /kommunista... 1. folyt./rj

megélénkült a fiatalok kulturális tevékenysége is, heves megyében 120-ra emelkedett az ifjúsági klubok száma; valamennyi színes programmal készül a kisz viii. kongresszusára, a most kezdeményezett falusi klubtalálkozók szorosabbra fűzik egy-egy járás vagy körzet fiataljainak kapcsolatait is.

változatos programmal bonyolítják le szeptemberben a szövetkezeti kisz-napokat is, a háziipari szövetkezetek fiataljai a kongresszus tiszteletére kiállítást nyitnak termékeikből. /mti/

-. -

bb. 45. körmenden nyílt meg vas megye első főiskolája

vid/fm/rj hgy

1971. szeptember 7.

vas megye első főiskoláját avatták kedden körmenden: a keszthelyi agrártudományi egyetem gépész-főiskolái kara kezdte meg működését a felsőfoku mezőgazdasági technikum épületében. dr. belák sándor, egyetemi tanár, rektor ünnepi beszédben méltatta az új főiskola jelentőségét, ezután dr. janik józsef, a körmendi főiskola igazgatója ismertette, hogy vas megyében az 1920-as években kezdődött meg a mezőgazdasági szakoktatás. körmenden 1960-ban hozták létre az ország első felsőfoku mezőgazdasági technikumát, amelyben eddig több mint ezren szereztek technikus szakképesítést, az intézetben 1969-ben kezdték meg a főiskola alapjainak lerakását, a megfelelő színvonalu tananyag összeállítását, és a tudományos kutatáshoz szükséges feltételek biztosítását.

az új főiskolán hét tanszék működik, s az előadótermeken kívül tíz laboratórium és korszerű tanműhelyek állnak az oktatás szolgálatában, a főiskola 220 hallgatóval kezdte meg működését, akik a három éves képzés során mezőgazdasági gépész üzem-mérnök képesítést szereznek. /mti/

-. -

14.53 rj

- 30 -

bb47. megkezdődött a nemzeti termelékenységi központok európai szövetségének ülése balatonfüreden

vid/kz/ny hgy

1971. szeptember 7.

balatonfüreden, a szot szanatórium dísztermében kedden megkezdődött a nemzeti termelékenységi központok európai szövetségének ülése. a háromnapos ülésen a szövetség 16 országának képviselőin kívül további hat ország küldöttsége és a különféle nemzetközi gazdasági szervezetek megbízottai is résztvesznek.

a magyar tudományos akadémia ipargazdaságtani kutató csoportja által rendezett ülésre a szövetség fennállásának ötödik évfordulója alkalmából került sor. a 16 ország képviselőit, köztük a tanácskozási joggal meghívott vendégeket, a magyar tudományos akadémia elnöksége nevében friss istván, akadémikus köszöntötte. megnyitó beszédében üdvözölte a nemzeti termelékenységi központok európai szövetségét, amely ezuttal első ízben tartja ülését szocialista országban. az akadémikus nagyra értékelte az európa legtöbb országában működő termelékenységi központok munkáját és törekvését a nemzetközi együttműködés továbbfejlesztésére. rámutatott, hogy a magyar népgazdaságban is, az egyik kulcsfontosságú feladat a termelékenység növelése. az e téren kialakult tapasztalatcsere, a jobbás szintre szándéku együttműködés hozzájárul különböző országokban az életszínvonal növeléséhez, a békés egymásmellettélés elvének erősítéséhez, gyakorlati megvalósításához.

a megnyitó ülés után nemzetközileg elismert szaktekintélyek tartottak előadásokat, számoltak be hazájukban szerzett tapasztalatakról, az ottani kutatóközpontok eredményeiről.

e. denison amerikai professzor az oktatásnak és a továbbképzésnek a termelékenység fokozásában betöltött szerepéről beszélt. megemlítette, hogy az usa-ban végzett felmérései szerint az okta-

tó munka hatása 0.6 százalékos arányban volt kimutatható a termelékenység növekedésében. s. fabricant amerikai professzor a szolgáltató szektor termelékenységi vizsgálatairól, i. l. manevics szovjet professzor pedig az anyagi- és erkölcsi ösztönzés szerepéről tartott előadást. a két amerikai és a szovjet professzoron kívül r. talpaert, a belga nemzeti termelékenységi központ vezetője tartott előadást arról, hogyan veszik át a termelő üzemek a korszerű módszereket.

x x x

/folyt köv/
15.35/ny

-31-

16²⁰
/

bb 47. / megkezdődöttfolyt/ny

az mti. hirmagyarázója írja:

a nemzeti termelékenységi központok európai szövetségét 1966-ban hívták életre, hogy összefogja a kontinensen már korábban - az 50-es évek elejétől - működő nemzeti központokat.

Jelenleg Európának már csaknem minden országában működik nemzeti termelékenységi központ. szerepüknek, jelentőségüknek megfelelően a többségük költségvetési támogatásban részesül. a központokat, eredeti céljuknak megfelelően, nem üzleti szempontok vezérlik. a nemzetgazdaságok érdekeivel összhangban igyekeznek elősegíteni a termelékenység fokozását. ebből kiindulva a termelékenységet nem „munkaügyi”, hanem kifejezetten hatékonysági értelemben vizsgálják. ezek a központok és kutató csoportok többnyire a gazdasági csúciszervek, vagy egyéb iparügyi minisztériumok mellett látják el feladatkörüket.

a központok tevékenységében legfontosabb az információ szerzés, a tapasztalatok összegyűjtése és összegezése, továbbá a termelékenységet befolyásoló tényezők elemzése és kutatása. újabb törekvések szerint számos országban érdeklődnek a termelékenység növekedésének makroökonómiai problémái iránt is. ezért sok helyen lépések történtek a szakszervezetek és a munkáltatók közötti együttműködés előmozdítására is.

a nemzeti termelékenységi központok öt esztendője működő európai szervezete - mint a most összehívott ülés színhelyének megválasztása, és tagsági joggal nem rendelkező országok meghívása is bizonyítja, - társadalmi, politikai hovatartozás nélkül törekszik a szocialista és a kapitalista országok szakemberei közötti tapasztalatcsere szélesítésére. a szövetség célja, az alapokmányban rögzített megfogalmazás szerint az, hogy „... elősegítse és művelje az információt- és tapasztalatcsere, továbbá együttműködést szervezzen a résztvevő intézmények között, különösen a tudományos kutatás terén,..

az európai szövetségnek jelenleg 13 tőkés ország a tagja: belgium, dánia, franciaország, görögország, hollandia, Írország, Izland, Luxemburg, norvégia, NSZK, olaszország, spanyolország, és Törökország. az alapító tagországok között van Jugoszlávia és 1967-ben vették fel a szövetségbe Csehszlovákiát. Magyarországot a nemzetközi gazdasági kapcsolatok bizottságának 1968 évi határozata alapján, a magyar tudományos akadémia ipargazdaságtani kutató csoportjának képviselőjében vették fel az európai szövetségbe. /mti/

15.45/ny

-.-
-32-

bb 46. Lengyelországba utaztak Győr-sopron megye tanácsának vezetői

vid/fm/ny hgy

1971. szeptember 7.

a wroclawi vajdaság és Győr-sopron megye tanácsának vezetői között több levélváltásra került sor az elmúlt időkben a két megye testvéri kapcsolatainak létrehozásáról. a baráti kapcsolatok kimunkálása céljából kedden Lengyelországba utaztak Győr-sopron megye tanácsának vezetői: Lombos Ferenc, a megyei tanács elnöke, dr. György Ernő, a végrehajtó bizottság titkára és sümegvári Imre, az ipari osztály vezetője.

a két testvér megye vezetői ezuttal találkoznak először személyesen és folytatnak tárgyalásokat arról, hogy a tapasztalatok kicserélése nyomán miként kamatoztathatják közigazgatási, kulturális és ipari téren elért eredményeiket. /mti/

-.-

bb 48. a mai cseh színházi életéről

t fe/tné/ny zs hgy

1971. szeptember 7.

a mai cseh színházi életéről tartott előadást dr. Eva Soukopová asszony, a prágai színháztudományi intézet igazgatója kedden a csehszlovák kulturában összegyűlt magyar színházi szakemberek és újságírók előtt. egyebek között beszámolt arról, hogy az új évad tervei már világosan jelzik a visszatérést azokhoz a művészi és eszmei célkitűzésekhez, amelyek a legsikeresebb években jellemezték a cseh színházkultúrát. a színházak ismét repertoárjukra tüzték a legértékesebb cseh klasszikusokat és kortárs szerzők műveit, valamint a szocialista országok és nyugati drámairodalom legjobb darabjait.

az előadást követően a prágai színháztudományi intézet igazgatója válaszolt a szakemberek és újságírók kérdéseire. /mti/

15.55/ny

-.-
-33-

17⁰⁰
3m

bb. 50. a szövosz és a kpvd sz vezetőinek megbeszélése

t kf/kf/1e/il gy

1971. szeptember 7.

a kpvd sz és a szövosz vezetői dr. molnár frigyessnek, a szövosz elnökének és ligeti lászlónak, a kpvd sz főtitkárának vezetésével kedden az általános fogyasztási szövetkezetek, a takaré- és a lakásszövetkezetek dolgozóinak élet és munkakörülményeiről tárgyaltak.

* szakszervezet kezdeményezésére létrejött találkozóval segíteni kívánják a fogyasztási és értékesítő szövetkezetek közeljövőben sorra kerülő 7. kongresszusának előkészítését. ligeti lászló főtitkár tájékoztatta a szövosz vezetőit hogy a kpvd sz elnöksége felhívta közpénzszerveit és a szövetkezeteknél működő szakszervezeti alapszerveket: a szövetkezeti akcióprogramok, az éves tervek teljesítésével segítsék a kongresszus céljainak megvalósítását, a fogyasztói érdekek fokozottabb szolgálatára ösztönözzék a szövetkezeti dolgozókat.

a megbeszélésen egyebek között foglalkoztak a két szerv együttműködésének, szorosabb munkakapcsolatának kérdéseivel, annál is inkább, mert a dolgozók érdekeinek védelmében sok a közös feladat. szóba került a közgazdasági szabályozók várható hatása a szövetkezeti kereskedelemben dolgozók jövedelmének alakulására. ebben a kérdésben a belkereskedelmi minisztériummal együttes vizsgálatot tartanak szükségesnek.

erőteljes hangsúlyt kapott a megbeszélésen a munkavédelem helyzete. megállapították egyebek között hogy a munkavédelmi előírások betartásában sok hiányosság tapasztalható, főleg azért, mert mind több áfész foglalkozik ipari tevékenységgel, nem egy szer a szükséges alapfeltételek nélkül. a két szerv vezetői egyetértettek abban, hogy a helyzet lényegesen javítása érdekében közösen lépnek fel az illetékes szerveknél. elhatározták azt is, hogy közösen megvizsgálják a szövetkezeti dolgozók művelődési helyzetét, s a tennivalókat együttes állásfoglalásban rögzítik./mti/

--

34 -

bb. 52. megkezdődött a szüret - édes a „homok leve,,

vid kz/il hgy

1971. szeptember 7.

a duna tiszta közének 150 ezer holdnyi szőlőültetvényein a száraz nyár édesre érlelte a bornak valót. a próbaszüretre 18-19 cukorfokos mustot mértek. a jó minőség korai szüretre serkenti a gazdaságokat. ezt indokolja az is, hogy a további szárazság csak töpesszti a szőlőt s kevés lesz a lé. a mézesfehér, az ezerjó és az oportó szüretelését már többfelé megkezdték. de néhány nap múlva kezdetét veszi a nagy szüret is az alföldön. bács-kiskun megyében több mint kétmillió mázsa szőlővel számolnak, s ennek feldolgozására, tárolására felkészültek a gazdaságok. a problémát az idén is a kézi munkaerő hiánya okozza. elkerülhetetlen, s már hagyományszerű, hogy a gazdaságok a szüret idejére segítséget kérnek az általános és a középiskoláktól. a kecskeméti környéki szőlőültetvényeken szeptember 13-tól fogadják a diákokat s ettől a naptól benépesülnek a mezőgazdasági építőteborok is. az idén rövidítik a szüret menetét is. a megye szőlőtermelő kertgazdái husz napra tervezik a bornak való betakarítását./mti/

--

bb. 53. kisborju

vid kz/il hgy

1971. szeptember 7

aprócska, alig négy kilós kis borjut előtt a fülöpszállási kiskunság termelőszövetkezet egyik tehene. a koraszülött kisborju - egy hónappal korábban érkezett - szenzációnak számít az állatvilágban. az állatorvosok szerint idegrendszeri zavar következménye az abnormális ellés. normális körülmények között ugyanis 35-50 kilogrammos sullyal születnek a borjak. a törpe borju egyébként életképes, s cumisüvegből a táplékot is elfogadja. sok látogatója akad./mti/

--

- 35 -

17⁰⁰

34

bb. 49. hatszázötven élő vad a vadászati világkiállításon - új ólakat takarót kaptak a „fázós”, trópusi állatok

1 jf/pá/1e/1l ngy

1971. szeptember 7.

az időjárás hirtelen hűvösebbre fordulása „meglepte”, a vadászati világkiállítás trópusi állatait, szakemberek ezért gyorsan intézkedtek: új berendezésekkel és hőszigeteléssel tették melegebbé az „éghajlatot”, az állattanyákon.

a veszprémi állatkert szakemberei a kisebb emlősöknek új ólakat készítettek. a veszprémi szigeti józsef faárgyárban néhány óra alatt összeállították az állat-lakokat és teherautóval küldték a fővárosba. a többi állat ketrecénél nádpallót szereltek fel, a fázósabb vadak szállását éjszakára csaknem teljesen lefedik a jó hőszigetelésű nádpallóval. sokfelé ponyvakkal védekeznek a hűvösebb széljárás ellen.

a vadászati világkiállításon a végleges adatok szerint kerekén 650 élővad „vendégeskedik”, a legtöbb állatot természetesen a magyar kiállítók adták. ebben a gyűjteményben vezet a fácán, - összesen 400-at láthatnak az érdeklődők, és 40 foglyot, vizivadat is bemutatnak. mezei nyulból 12 van a kiállításon, ahol még 8 szarvast, 7 dämvadat is tartanak. a tanzániai kiállítók két marabuvával és 3 sassal szerepelnek. igen gazdag a szudáni anyag. három gazellát, két macska medvét és két cerkóf majmot hoztak budapestre. az indiai pavilon mellett változatos mini-állatkert található. itt él a világkiállítás sztárja: a fehértigris, a ködpárduc, a kiállítás „bohóca”, a nagyhangu gibbonmajom és sokak kedvence, a két vörös panda-mackó. a spanyol gyűjteményben 3 vándorsólyom és két parlagi sas található /mt1/

bb. 55. francia lutrinnyertesek a vadászati világkiállításon

1 sb/gk/1e/1l cz

1971. szeptember 7.

a ferunion külkereskedelmi vállalat az idén nyereleménysorsolást rendezett franciaországban a magyar sportfegyverek legnagyobb külföldi megrendelőinek körében.

/folyt.köv./
16.15/1l

- 36 -

bb. 55./ francia folyt./ 1l

az utóbbi három-négy évben vásárolt csaknem 5 000 magyar vadász-fegyver számát tették a szerencsekerékbe, és értékes díjakat osztottak szét a nyertesek között. az első és második díjként kitűzött magyarországi körutazás nyertesei megérkeztek budapestre. kedden a világkiállításon gáti zoltán, a ferunion vezérigazgató-helyettese és szilánk andrás, a fegyver- és gázskészülégyár igazgatója fogadta a francia vendégeket, az elsődíjas regensperger- és a második díjas erramuspe-házaspárt, majd közösen megtekintették a nagy nemzetközi bemutató legérdekesebb látnivalóit. ott volt georges moreau, franciaország nagykövetségének kereskedelmi tanácsosa is. a francia vendég tíz, illetve négy napot töltenek magyarország legérdekesebb nevezetességeinek megtekintésével, az első díj nyertesének programjában fácánvadászat is szerepel./mt1/

bb. 54. sikeres kézműipari bemutató és üzletkötés a világkiállításon

1 sb/gk/1e/1l cz

1971. szeptember 7.

a vadászati világkiállításon kedden bossányi györgy, a fővárosi kézműipari vállalat igazgatója sajtótájékoztatón számolt be kiállítási részvételükről.

a vállalat dolgozói 34 szakmában hétezerféle cikket gyártanak, s ebből több mint 500 sport-, kemping- és divatárutermekeket vonultak fel a világkiállításon. többek között bemutatták „trófeás” cikkeiket, vagyis azt a 18 terméket, amely a kiváló áruk fórumán oklevelet kapott. a külföldiek és a hazai látogatók közül egyaránt sokan érdeklődtek a díjazott „titán”, típusu bőröndök, fegyvertokok, töltényhevederek, vadásztáskák, lószerszámok, és kutyafőlszerelések iránt.

nagy közönségsikert arattak hetenként háromszor - hétfőn, szerdán és pénteken - délelőtt 10 és délután fél 3 órakor rendezett divatbemutatók amelyeken az őszi-téli sportöltözékek, kabátok legújabb modelljeit láthatták az érdeklődők. a szivárvány és a centrum áruházak és a ruházati bolt vállalat már bejelentette igényét a teljes kollekcióra. a centrum áruházakkal 22 millió forint értékű termék szállítására kötöttek keretszerződést. /folyt.köv./
16.20/1l

- 37 -

bb. 54. / sikeres folyt. / 11

a szovjet ruzsoimport vállalat az összerakható kempingágyból erre az évre 50 ezret, s jövőre 500 ezret rendel. megállapodtak abban is, hogy moszkvában az ártex-szel közösen kiállítást rendeznek a különféle magyar kempingcikkekből és a zsiguli gépkocsikhoz szükséges felszerelési tárgyakból.

a vadászati világkiállításon már sok svéd, kanadai, francia, holland és nszk-beli üzletemberrel is tárgyaltak. az előzetes megbeszélések és az eddigi megrendelések arra mutatnak, hogy a jövő évre az előzetesen tervezett 250 helyett mintegy 300 millió forint értékű exportáru szállítására kell felkészülnie a vállalatnak./mt1/

bb 51. ötven éves a magyar szabványosítás - a szabványügyi hivatal sajtótájékoztatója

t vt/tr/ny 1e hgy

1971. szeptember 7.

ötven évvel ezelőtt, 1921-ben kezdődött meg hazánkban a szervezett szabványosítás. ebből az alkalomból október 19. és 22. között a magyar szabványügyi hivatal és a mtesz nemzetközi szabványügyi konferenciát rendez „ szabványosítás és gazdasági élet” címmel. - jelentette be keddi sajtótájékoztatóján dr. olajos józsef az mszh elnöke. a tanácskozássra mintegy harminc ország szakembereit várják, akik megtárgyalják egyebek között a műszaki tudományos fejlődéssel, a nemzetközi munkamegosztással és a korszerű vállalatvezetéssel összefüggő szabványosítási kérdéseket.

a szabványügyi hivatal elnöke elmondta, hogy ez évben ünnepli az mhsz fennállásának 20. évfordulóját, s beszámolt a két évtizedes munkáról. megjegyezte, hogy míg 1951-ben csupán másfél-ezer szabvány segítette a termelést, ma már több mint 8.000 az érvényes szabványok száma. a következő néhány évben a termelés szerkezetének megváltoztatásához kapcsolódik a szabványosítás is. általában azonban nem a szabványok számát növelik, hanem a technológiai változásoknak megfelelően korszerűsítik a meglévőket. a népgazdasági terv szerint például 1975-re a lakások 65 százalékában gáztűzelés lesz, ezért az mhsz egységesíteni kívánja a gázkészülékek méreteit, hogy a viszonylag gyorsan elromló alkatrészek könnyebben pótolhatók legyenek. nagy feladatot ró a szabványosításra az is, hogy a kgts országok egységes számítástechnikai rendszer kiépítését tervezik. azoknál az alkatrészeknél, részegységeknél, vagy gépeknél, amelyeket importból szerzünk be, feltétlenül egyeztetni kell az előírásokat még a gyártás megkezdése előtt.

/folyt köv/

-38-

1200
377

F!
Mianj

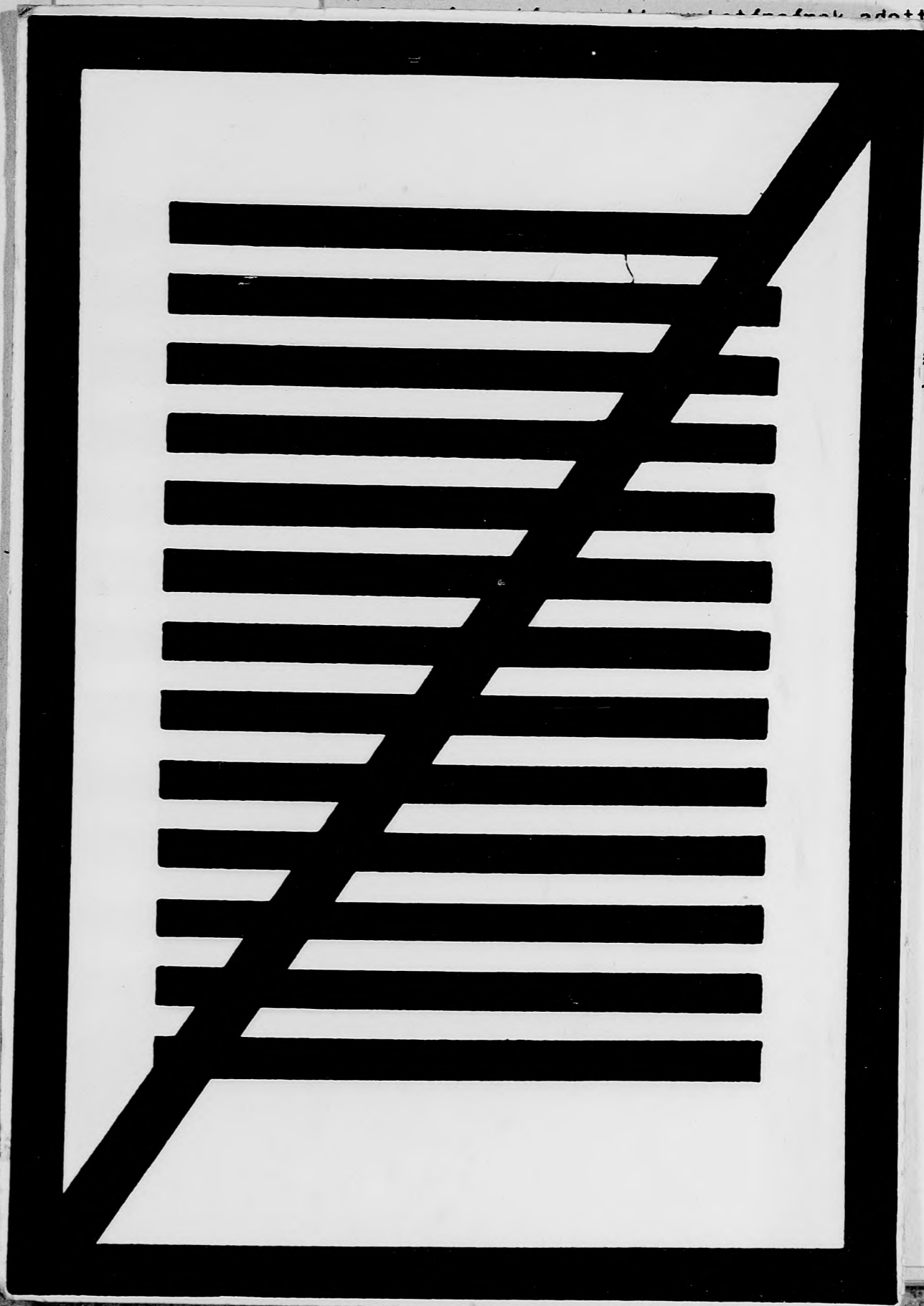
szept. 7.

39. - 44 old.

sef hazaérkezett algériából

1971. szeptember 7.

külkereskedelmi miniszter kedden a késő eszetti algériából. fogadására a ferihegyi repülacsoni jendő, a külkereskedelmi miniszter el-



en-
v-
nyul-
á-

bb 68. / dr. biró józsef...folyt/ny

- kapcsolatainkat a hagyományos árucserén túl ki akarjuk terjeszteni a gazdasági együttműködés más területeire is, például a kooperációra, s arról is szó van, hogy Magyarország részt venne algéria nyersanyag-kincseinek feltárásában. azt is tervezzük, hogy miniszteri szinten létrehozzuk a magyar-algériai gazdasági és műszaki-tudományos együttműködési bizottságot, amely egyengethetné a kapcsolatok rendszeres fejlesztésének útját. mostani tárgyalásaink alapján a közeljövőben algériai vásárlóbizottság érkezik magyarországra, hogy feltárja, melyek azok a termékek, amelyeket algéria magyarországon szerezhetne be. algériai cégek máris erőteljesen érdeklődnek magyar konzervgyári berendezések, malmok, kórházi berendezések, orvosi műszerek iránt.

- látogatásomat felhasználva egyébként fölkerestem a magyar tervek alapján algériában épülő olimpiai stadiont, amely a jövő év első felében készül el. algériai partnereinkkel együtt mi is e stadiont is a két ország fejlődő kapcsolatai szimbólumának tekintjük. /mti/

--

- 46 -

- v é g e -

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

. m t i b e l f ö l d i h i r e k

1971. szeptember 8.

bb.4. napirenden: budapest őszi, téli zöldség- gyümölcs-ellátása - megkezdődött a tárolás - fiatalodnak a csarnokok

1 pr/w6/zs/1l ágy

1971. szeptember 8.

kedvező termésátlagokkal, kielégítő zöldség-gyümölcs ellátással biztatta a budapesti háziasszonyokat az év első hat hónapja, az esztendő derekának jó kéthónapos kánikulája azonban már érezteti piaci hatását - árakban és kínálatban egyaránt. joggal vetődik fel a kérdés: milyen ellátásra számíthatnak a fővárosiak az őszi-téli hónapokban, jut-e elegendő áru a tárolópincékbe, hűtőházakba/? a választ a legilletékesebb kereskedelmi szakemberektől kérte fehér péter az mti munkatársa.

- felelős gazdái tulajdonképpen csak annyiban vagyunk budapest zöldség- és gyümölcsezellátásának - mondta dr. takáts istván a fővárosi tanács kereskedelmi főosztályának helyettes vezetője - hogy ágazati felügyeleti jogot gyakorlunk a kereskedelem fölött. sokéves tapasztalat alapján ismerjük a budapestiek igényét, tudjuk, milyen áruból milyen mennyiségre van szükség, inkább szervezzük, mint irányítjuk az ellátást. legnagyobb „partnerünk”, a zöldségtől vállalat, amelynek 520 üzlete és több mint 200 ideiglenes árusítóhelye nyáron a felét, télen 70-75 százalékát vállalja a zöldség gyümölcs forgalomnak.
/folyt.köv./

- 1 -